

**DEMANDES DE DÉROGATIONS MINEURES
 AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT**

Lors d'une séance générale du conseil d'arrondissement de LaSalle, qui sera tenue le 5 décembre 2011, à 19 h 30, dans la salle du conseil située au 55, avenue Dupras, LaSalle, conformément au règlement sur les dérogations mineures 2101, le conseil statuera sur les demandes de dérogations mineures aux dispositions du règlement de zonage 2098 concernant les immeubles suivants :

**1. 1332, rue Serre
 Case de stationnement**

Cette demande de dérogation mineure vise à permettre l'élimination d'une case des deux cases de stationnement afin de permettre l'implantation d'un ascenseur permettant à une personne à mobilité réduite d'atteindre le rez-de-chaussée, alors que selon l'article 6.1.5.1 b) du règlement de zonage, pour les usages de la classe d'usages h2, 2 cases de stationnement par bâtiment sont requises.

**2. 7631, boulevard LaSalle
 Garage**

Cette demande de dérogation mineure vise à permettre l'implantation d'un garage en cour et marge latérale à une distance de zéro mètre de la ligne latérale de terrain, alors que selon l'article 6.1.1.15 d) du règlement de zonage, un garage ou un abri d'auto situé en cour et marge latérale doit être construit à une distance minimale d'un mètre d'une ligne latérale.

**3. 7631, rue Dionne
 Entrée charretière**

Cette demande de dérogation mineure vise à permettre l'agrandissement d'une entrée charretière passant de 5,7 m à 7,53 m de largeur, alors que selon l'article 5.3.7 h) du règlement de zonage, dans les classes d'usages résidentielles, la largeur maximale d'une entrée charretière est de 6 m.

DONNÉ À LASALLE, ce 17 novembre 2011.

Marc Morin
 Secrétaire d'arrondissement

**REQUESTS FOR MINOR EXEMPTIONS
 PUBLIC NOTICE IS GIVEN AS FOLLOWS**

At a general session of LaSalle Borough Council to be held at 7.30 p.m. on December 5, 2011, in the Council Room (55, avenue Dupras in LaSalle), pursuant to minor exemptions bylaw 2101, Council will render a decision on applications for minor exemptions from the provisions of zoning bylaw 2098. The immovables concerned are as follows:

**1. 1332, rue Serre
 Parking space**

This request for a minor exemption is to allow the elimination of one of the two parking spaces for the installation of an elevator to help a person with reduced mobility to reach the rez-de-chaussée, whereas according to article 6.1.5.1 b) of the zoning bylaw, in the usages of class of uses h2, 2 parking spaces by building are required.

**2. 7631, boulevard LaSalle
 Garage**

This request for a minor exemption is to allow the construction of a garage in the lateral yard at a distance of 0 metre of the lateral property line, whereas according to article 6.1.1.15 d) of the zoning bylaw, a garage situated in the lateral yard ought to be located at least 1 metre from a lateral property line.

**3. 7631, rue Dionne
 Driveway entrance**

This request for a minor exemption is to allow the enlargement of a driveway entrance from 5.7 m to 7.53 metres, whereas according to article 5.3.7 h) of zoning bylaw, in residential class of uses, the maximum width of a driveway entrance is 6 metres.

GIVEN AT LASALLE on November 17, 2011.

Marc Morin
 Secrétaire d'arrondissement